

FC Journal

36. Jahrgang 2026/2027 #5



Kreisklasse Passau

Sonntag, 20.09.2026 (15:00 Uhr)
SG Thyrnau/Kellberg – DJK Straßkirchen

Ihr kompetenter Partner im Bauhandwerk
Baumeister – Betrieb



MS BAU
GMBH

*Renovieren, Restaurieren,
Bauberatung, Baubetreuung*

94136 Thyrnau · Donauwetzdorf 21a
Telefon 08501-939673 · Fax 08501-939675
Mobil 0170-3804126

Email: info@ms-baumeister.de

Internet: www.ms-baumeister.de



...im Himmel gibts kein Bier, drum kaufen wir es hier!

Roman Hitzinger
Hofmarkstrasse 28
94136 Thyrnau

Tel. 08501/ 8191 Fax: 08501/ 939897
Mobil: 0151-7303 4308



Wir empfehlen uns für ihre Feiern aller Art bis 140 Personen
Gastraum
2 Nebenräume
Historischer Prunksaal
Grillplatz + Gastgarten




HOFMARKSTR. 11
94136 Thyrnau
Telefon (08501) 284

Küche von 11 -14 Uhr und von 18 - 20.30 Uhr
Samstag - keine Küche (ausser bei Voranmeldung)

Information:
Reindlessen und Partyservice auf Anfrage bzw. Vorbestellung.

Biergarten und Grillplatz

Unsere Gäste

DJK Straßkirchen

Liebe Fußballfreunde,

wir begrüßen unsere Gäste von der DJK Straßkirchen ganz herzlich zum heutigen Nachbarschaftsderby in Kellberg.

Die DJK beendete die vergangene Saison mit 28 Punkten auf dem 11. Tabellenplatz und konnte den Relegationsplatz knapp hinter sich lassen. In der neuen Spielzeit präsentiert sich die Mannschaft von Trainer Mario Breu bislang deutlich stärker. Nach acht Partien stehen vier Siege, zwei Unentschieden und zwei Niederlagen zu Buche. Mit 14 Punkten und einem Torverhältnis von 11:10 belegt Straßkirchen aktuell den 5. Tabellenplatz. Nach Erfolgen gegen Oberpolling/Nammering (3:2) und Preming (2:1) musste sich die DJK zuletzt Hintereben/Altreichenau knapp mit 0:1 geschlagen geben.

Auch unsere SG Thyrnau/Kellberg kann auf einen gelungenen Saisonstart zurückblicken. Mit 15 Punkten aus acht Spielen und einem Torverhältnis von 22:18 stehen wir aktuell auf Rang 4. Aus den vergangenen drei Partien holte unsere Mannschaft sieben Punkte: Auf den 3:1-Auswärtssieg in Büchlberg folgten ein 2:2 gegen Hintereben/Altreichenau und zuletzt ein 2:1-Erfolg beim VfB Passau-Grubweg.

Damit dürfen sich die Zuschauer heute auf ein interessantes Nachbarschaftsderby zweier Tabellennachbarn freuen. Wir wollen den positiven Lauf fortsetzen und vor heimischer Kulisse in Kellberg die nächsten Punkte einfahren.

Wir wünschen beiden Mannschaften eine spannende und faire Begegnung sowie dem Schiedsrichterteam eine glückliche Hand bei seinen Entscheidungen.

Andreas Mautner
Abteilungsleiter Fußball

Inhaltsverzeichnis

Unsere Gäste	Seite 3
Ballspende	Seite 8
Rückblick 1. Mannschaft – FC Büchlberg	Seite 12
Rückblick 1. Mannschaft – SG Hintereben/Altreichenau	Seite 17
80. Geburtstag von Georg Reitberger	Seite 24



HOFFMANN

Spenglerei - Dach - Fassade - Haustechnik

www.hoffmann-firmengruppe.de



HOFFMANN

Immobilien

www.hoffmann-firmengruppe.de



Am Sonnenhang 24
94136 Kellberg
Tel. 08501 91499-00
info@schreinerei-suess.de

Schreinerei



- Innenausbau
- Baumanagement
- Objekteinrichtungen



Herbert Süß GmbH
www.schreinerei-suess.de

Innovative Ideen für Bau und Innenausbau

ELEKTRO | MOTOREN WickelEi
ZeilBERGER
GMBH
ENERGIE AM PULS DER ZEIT

Hundsdorf 12 94136 Thyrnau Telefon: 08501/9391-0
info@elektro-zeilberger.de www.elektro-zeilberger.de



★★★★★
zertifizierter Partner

kuechen
spezialisten.de

Eckmühlstr. 7 · 94051 Hauzenberg
Tel. 08586 9757670 · b-s-kuechen.de



**BUSINESS
COMPUTER SOLUTIONS**

KOMPETENT • ZUVERLÄSSIG • INDIVIDUELL

**individuelle EDV-Lösungen für
Industrie, Handel, Handwerk, Ärzte,
Freiberufler, ...**

info@bcs-datentechnik.de
www.bcs-datentechnik.de

Satzbach 4 | D-94136 Thyrnau
Tel.: 08501-93106 | Fax: 08501-93108



Friseurmeisterin
Sandra Koller

HAPPY HAIR
IHR FRISEUR

Abteistr. 4 • 94136 Thyrnau
Tel. 08501/914463
happyhair@web.de

Öffnungszeiten
Di u. Mi 9.00 - 18.00
Do 9.00 - 19.00
Fr 9.00 - 18.00
Mo geschlossen

Lebens(t)räume
... zum Wohlfühlen



KINATEDER

maß...schreinerei_raumdesign

Hundsdorf 27 - 94136 Thyrnau - Fon +49-8501-357 - Fax...-8333
www.schreinerei-kinateder.de

Ballspende

Zum Heimspiel gegen die SG Hintereben/Altreichenau hat Tobias Jakob den Spielball gespendet.

Die SG Thyrnau/Kellberg bedankt sich recht herzlich dafür!



**FC Thyrnau e.V.****Jetzt
informieren
& spenden!**

Ein Ort für Kinderlachen beim FC Thyrnau

Wir möchten auf dem Sportgelände des FC Thyrnau einen Spielplatz mit Spielturm, Schaukel und Klettergerüst bauen. So schaffen wir einen Treffpunkt für Kinder und Familien. Helfen Sie mit Ihrer Spende, diesen Ort Wirklichkeit werden zu lassen!

www.wirwunder.de/project/174209

WirWunder: Die Plattform für Gemeinwohl der Sparkassen in Kooperation mit betterplace.org

 **WIRWUNDER**  Sparkasse
Passau
 betterplace.org

**Jetzt spenden**wirwunder.de/project/174209**Jetzt spenden**wirwunder.de/project/174209**Jetzt spenden**wirwunder.de/project/174209**Jetzt spenden**wirwunder.de/project/174209**Jetzt spenden**wirwunder.de/project/174209**Jetzt spenden**wirwunder.de/project/174209**Jetzt spenden**wirwunder.de/project/174209**Jetzt spenden**wirwunder.de/project/174209**Jetzt spenden**wirwunder.de/project/174209

Hofmarkstraße 13 - 94136 Thyrnau

Abhol- und Lieferservice



Telefon: **08501 8989944**

 **0157 37221805**





geöffnet: Mo-Do ab 13.30 Uhr oder nach Vereinbarung,
Freitag, Samstag, Sonn- u. Feiertag ganztags

Unsere Räumlichkeiten sind bestens geeignet
für Geburtstags-, Familien- und Betriebsfeiern!

94136 Thyrnau · Raßbach 8
Tel. 08501/91313
www.hotel-anetseder.de

Auf Ihren Besuch freut sich
Familie Anetseder

Golf Resort Passau-Raßbach Hotel GmbH & Co. KG



Physiotherapie – Heilpraktiker Physiotherapie – Krankengymnastik – Manuelle Therapie

Sportphysiotherapie – Lymphdrainage – Massage – Kiefergelenkstherapie

Medizinische Trainingstherapie – Neurologische Therapien – Elektro-/Ultraschalltherapie

Skoliotherapie – Funktionelle Schuheinlagen – Matrix Therapie – u.v.m.

Hofmarkplatz 1

Tel.: 08501 – 916 87 77

94136 Thyrnau

www.physiocare-thyrnau.de



Metall & Maschinenbau

Gewerbepark 17
D-94136 Thyrnau

Telefon: 08501/9396-10

Telefax: 08501/9396-15

E-Mail: info@jh-maschinenbau.de

Internet: www.jh-maschinenbau.de

Sondermaschinenbau

Maschinenbau

Vorrichtungsbau

Werkzeuggestaltung

Betriebseinrichtungen

Transporteinrichtungen

Fördersysteme

Stahlbau

Blechverarbeitung

SG Thyrnau/Kellberg dreht nach der Pause auf und siegt in Büchlberg

FC Büchlberg – SG Thyrnau/Kellberg 1:3 (0:0). Die SG Thyrnau/Kellberg hat sich beim Nachbarn FC Büchlberg mit 3:1 durchgesetzt. Nach einer ersten Halbzeit, in der die Hausherren zunächst mehr vom Spiel hatten, steigerten sich die Gäste nach dem Seitenwechsel deutlich und nahmen am Ende verdient die drei Punkte mit nach Hause.

Büchlberg erwischte den besseren Start und hätte bereits nach zehn Minuten in Führung gehen können. Moritz Pollner zog aus rund 20 Metern ab, scheiterte aber am Pfosten. Wenig später lag der Ball sogar im Thyrnauer Tor, der Treffer fand wegen einer Abseitsstellung jedoch keine Anerkennung. In der Folge kam die SG besser in die Partie, ohne sich zunächst zwingende Möglichkeiten herauszuspielen. So ging es nach einer insgesamt ausgeglichenen ersten Hälfte torlos in die Kabinen.

Nach dem Seitenwechsel zeigte Thyrnau/Kellberg ein anderes Gesicht und übernahm zunehmend die Initiative. In der 61. Minute zahlte sich das aus: Nach einem langen Ball von Manuel Obermeier in den Strafraum nahm Julian Meininger die Kugel direkt und hob sie über den Büchlberger Schlussmann hinweg zum 0:1 ins Netz.

Die Freude über die Führung währte allerdings nur kurz. Bereits zwei Minuten später antworteten die Hausherren. Eine Ecke wurde flach an die Strafraumgrenze gespielt, wo Samuel Eder direkt abzog und den Ball sehenswert zum 1:1 in den langen Winkel setzte.

Die SG ließ sich davon jedoch nicht aus dem Konzept bringen. In der 69. Minute verpasste der eingewechselte Armin Mujanovic per Kopf noch die erneute Führung. Zwei Minuten später war es dann soweit: Einen langen Einwurf von Toni Schiermeier verlängerte die Büchlberger Hintermannschaft unglücklich per Kopf in Richtung des eigenen Tores. Fabian Höfl stand goldrichtig und staubte zum 1:2 ab.

In der Schlussphase machte Thyrnau/Kellberg schließlich den Deckel drauf – und das auf sehenswerte Art. Manuel Obermeier fasste sich in der 87. Minute aus rund 25 Metern ein Herz und jagte den Ball zum 1:3 ins Netz. Für Obermeier war es der erste Saisontreffer, während Schiermeier bereits seine zweite Vorlage an diesem Nachmittag verbuchte.

Damit sicherte sich die SG nach einer deutlichen Leistungssteigerung in der zweiten Hälfte einen unter dem Strich verdienten Auswärtserfolg. Büchlberg hatte vor allem in der Anfangsphase seine Möglichkeiten, Thyrnau/Kellberg zeigte sich nach der Pause jedoch zielstrebig und effizienter.

Tore: 0:1 Meininger (61.), 1:1 Eder (63.), 1:2 Höfl (71.), 1:3 Obermeier (87.).





Quelle Bilder: <https://www.fupa.net/photos/fc-buechlberg-sg-thyrnau-kellberg-573412>



SG THYRNAU KELLBERG

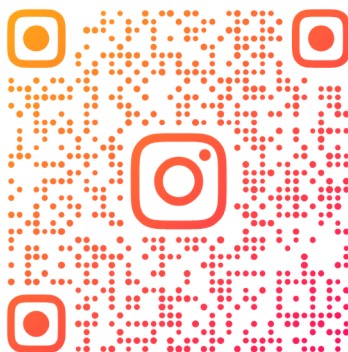
MÄDELS

Altersgerechte Gruppen
Fussball für Mädchen von 6 bis 17 Jahren
für Einsteigerinnen & Erfarene

🕒 **TRAINING: Montags 17:30 - 19:00 Uhr**

Infos & Anmeldung unter:
0172 8390801 📞 📧

Jetzt melden!



@SG.KELLBERG.THYRNAU.MAEDLS

Ferienwohnung-
Dienten.at

Ferienwohnung Löffler-Thoma
Dienten am Hochkönig

s'Dörf'l am Hochkönig

Maria Alm · Mühlbach · Dienten

Sauna, Partyraum, Skikeller

6 Personen Wohnungen [Selbstversorger]

*Aktuelles für Skifahrer
und Wanderer!*

ferienwohnung-dienten.at

SG Thyrnau/Kellberg – SG Hintereben/Altreichenau 2:2

Thyrnau/Kellberg hatte in der Anfangsphase mehr vom Spiel. Noah Mahler setzte nach elf Minuten die erste gute Gelegenheit nach einem weiten Ball über das Tor. Die Führung fiel auf der anderen Seite: Ein Fehler im Thyrnauer Spielaufbau brachte Dominic Obergroßberger in Position, der den Ball zum 0:1 über Lenz ins Tor hob (21.).

Die Gastgeber antworteten schnell. Christian Resch schickte Mahler mit einem langen Ball auf die Reise, Hinterebens Keeper brachte den Angreifer im Strafraum zu Fall. Timo Stadler verwandelte den fälligen Elfmeter sicher zum 1:1 (27.). Sechs Minuten später war die Partie gedreht. Nach einer Ecke brachte Tobias Eichberger den Ball vom zweiten Pfosten zurück in die Mitte, wo Manuel Obermeier richtig stand und zur 2:1-Führung einköpfte.

Kurz vor der Pause wurde es noch einmal gefährlich vor dem Thyrnauer Tor. Ein vermeintlicher Treffer der Gäste zählte wegen eines Fouls am Torhüter nicht, wenig später traf Thomas Starkl mit einem Kopfball die Latte. Nach dem Seitenwechsel kam Hintereben besser ins Spiel. Michael Kaspar köpfte kurz nach Wiederbeginn knapp vorbei, ehe sich die Partie zunehmend zwischen den Strafräumen abspielte. Thyrnau hatte nach gut einer Stunde die Chance auf das 3:1, doch Korbinian Gells Rückpass auf Stadler führte nicht zum dritten Treffer.

In der 70. Minute gelang den Gästen der Ausgleich: Nach einem langen Ball wurde quer auf Starkl gelegt, der aus kurzer Distanz zum 2:2 einschob. Die größte Szene der Schlussphase gehörte schließlich Tim Lenz. Fünf Minuten vor dem Ende bekam Hintereben einen Foulelfmeter zugesprochen. Johannes Leutgeb trat an, doch der Thyrnauer Keeper parierte und hielt seiner Mannschaft damit den Punkt fest. So blieb es beim 2:2. Thyrnau/Kellberg konnte die Führung aus der ersten Hälfte nicht über die Zeit bringen, während Hintereben nach der Pause stärker wurde und sich den Punkt verdiente.

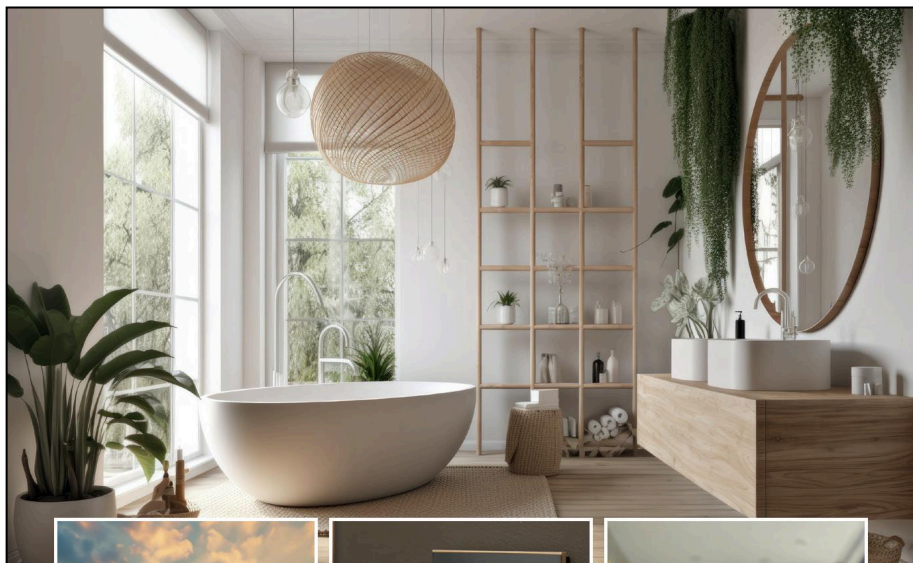
Tore:

0:1 Dominic Obergroßberger (27.); 1:1 Timo Stadler (Elfmeter/28.); 2:1 Manuel Obermeier (35.); 2:2 Thomas Starkl (72.). SR Armin Blöchl (SG Haidmühle); 150





Quelle Bilder: <https://www.heimatsport.de/fotos/niederbayern/kein-sieger-in-thyrnau-21919235>



Ihr Partner für Heiztechnik, Bäder, Dach und Spenglerei aus Thyrnau
– seit 1982 – regional, erfahren, zuverlässig



POSCHINGER

Poschinger GmbH

Hitzing 3a | 94136 Thyrnau

Tel. 08501 9007-0 | info@poschinger-gmbh.de

www.poschinger-gmbh.de

AUTOWERKSTATT BRANDSTETTER

TELEFON +49 08501 9168521 – ADRESSE AM KÜHHOLZ 3 / 94136 / THYRNAU



Drei Flüsse. Zwei Löwen. Ein Bier.

★ WWW.LOEWENBRAUEREI.DE ★



eichberger reisen



*Reisen ist Leben
und das Leben ist eine Reise...*



Eichberger Reisen GmbH & Co. KG

Messestraße 6 | 94036 Passau | Tel. +49 851 989 000 200 | eichberger-reisen.de

WELCHER TRAUMBERUF IST DER NÄCHSTE?



Allfinanz
Deutsche
Vermögensberatung

**Jetzt Karriere als
Finanzcoach starten!**

Du suchst einen Beruf, der zu dir und deinem Leben passt? Dann könnte Finanzcoach dein Traumberuf sein! Begleite Menschen in eine finanziell gesicherte Zukunft und profitiere von Flexibilität, Teamspirit und Wertschätzung. Wenn du dich beruflich selbst verwirklichen willst, bist du genau richtig bei Deutschlands größter eigenständiger Allfinanzberatung.

**Melde dich jetzt und erfahre mehr über deine
Perspektiven in meinem Team.**

Geschäftsstelle
Daniel Sexlinger

Waldweg 1
94051 Hauzenberg
www.dvag-karriere.de/daniel.sexlinger



B l ü t e n z a u b e r

Natürlich kunstvoll inszenieren

Hofmarkstraße 19
94136 Thyrnau
Tel.: 08501/9150163

- Schnittblumen
- Hochzeits- und Trauerfloristik
- Fleurop-Service
- Grabpflege





STEUERKANZLEI

Steuerberatungsgesellschaft Part mbB

GRÜNINGER / TIEFENBÖCK / SCHREINER / LOSL

GTSL Steuerberatungsgesellschaft Part mbB

Nibelungenstraße 20b | 94032 Passau

steuerkanzlei.gtsl.passau

gtsl-steuerkanzlei.de



FACHBERATER
für Unternehmensnachfolge
(DStV e.V.)



FACHBERATER
für das Gesundheitswesen
(DStV e.V.)



steuerkanzleipassau



POSCHINGER

bauen & renovieren

Gutes Handwerkernetzwerk
Beratung | Planung | Ausführung

POSCHINGER Bauunternehmen GmbH

Frankbachstraße 38 | 94121 Salzweg | T +49(0)851 – 4 90 15 18

info@poschinger-bau.de | www.poschinger-bau.de



Der FC Thyrnau gratuliert

Herzlichen Glückwunsch unserem Mitglied
Reitberger Georg zum 80. Geburtstag



Lieber Schoß wir wünschen Dir an dieser Stelle alles Gute zu diesem außergewöhnlichen Geburtstag.

Viel Gesundheit und Freude am Leben
möge der Liebe Gott Dir weiterhin geben.

HOCHLEITNER **ELEKTROTECHNIK**

- Elektroinstallation
- Beleuchtung
- PV-Anlagen
- Kundendienst
- Smart-Home
- E-Check



www.hochleitner-elektrotechnik.de

☎ 08501 285

☎ Salontelefon: 0 85 01 1 700

 dani-haarscharf



Dani*Team. Frisiert Thyrnauer & neue Köpfe!

HAARSCHARF!



Draxinger GmbH

Werkzeugbau Stanz-Umformtechnik

**Metallbe- und verarbeitung
auf höchstem Niveau,
wir setzen auf Know-how
und modernste Technologien**



www.draxinger.com





- 1956 -

**Gasthof
Brinninger**

Wie daham!

Hofmarkstraße 32
94136 Thyrnau

Tel.: 08501 252
Fax: 08501 915923

Täglich von 8:00 - 01:00 Uhr
Donnerstag ab 14:00 Uhr Ruhetag





Mit uns wird Ihre Küche zum Lieblingsort!



Gewerbepark 11

94136 Thyrnau

08501 | 1704

info@max-sammer.de

www.kuechen-thyrnau.de



Wir fertigen Ihre persönliche Wellnessoase!

Wir sind
Ihr kompetenter Partner
für Ihre Küche
und für individuelle
Wohnelemente.
In unserer Schreinerei
fertigen wir
von der Ankleide
bis zu den Zimmertüren
Alles für Ihr Zuhause!



Jetzt in unserer Ausstellung entdecken!



WOLKENWEICH
POLSTER-MANUFAKTUR

Polstermöbel

made in Germany
eco-zertifiziert
nach Maß gefertigt



Digitaldruck · Offsetdruck Personalisierung · Mailings

Dr.-Ernst-Derra-Str. 4 · 94036 Passau

Telefon (0851) 96662-0 · www.druckereimindl.de



Spedition

Lagerlogistik

Service

Gewerbepark 4
94136 Thyrnau/Passau

Telefon: (08501) 9008-0 • Telefax: (08501) 9008-30

E-Mail: info@spedition-gell.de



Das Beste für junge Talente: Früh in Führung gehen.

1:0 für die Stars von morgen.

Wir lieben Fußball und helfen jungen Talenten dabei, groß herauszukommen. Daher fördern wir Vereine und den Mannschaftsgeist in der Region.
Mehr dazu finden Sie unter sparkasse-passau.de

Weil's um mehr als Geld geht.



Sparkasse
Passau

FAHRSCHULE
HÖLZLBERGER

100,- Rabatt
auf jeden Führerschein
(nur für Mitglieder)

Kooperationspartner der Jugend
Jetzt anmelden und sparen!

sgTHYRNAU KELLBERG
JUGEND

JELBA

Werkzeug & Maschinenbau



**Maschinenbau
Vorrichtungsbau
Stanz- und Biegewerkzeuge
Transportgestelle und Behälter**

Brünststraße 6
94051 Hauzenberg - Jahrdorf
Tel. 08586 / 9638-0
Fax. 08586 / 9638-80
E-mail info@jelba.de
Internet: www.jelba.de

vr-bank-passau.de



Gemeinsam machen **Wir** uns stark für die Region.

Wir machen den Weg frei.

VR-Bank
Passau eG 
... durch die Bank persönlich!



Immer ein gutes Stück Heimat.

Adresse: Hofmarkstraße 20, 94136 Thyrnau
E-Mail: info@baeckerei-edlfurtner.eu
Tel.: 08501/231
Fax: 08501/1258

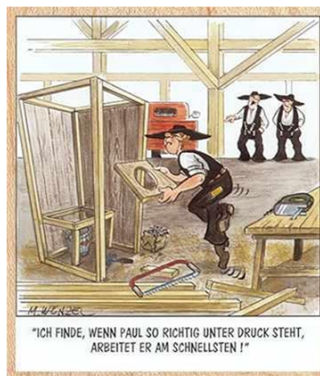
www.baeckerei-edlfurtner.eu

Meisterbetrieb für Dachsanierung und Wärmedämmung

Löffler GmbH

Zimmerei · Holzbau · Bedachung

- Innenausbau
 - Balkon
 - Treppen
 - Holzrahmenbau
 - Abbau von Asbest



Gewerbepark 19 · 94136 Thyrnau

Tel.: 08501 / 8696 · Fax: 08501 / 8697

Auto-Tel.: 01 71 / 4 44 74 87

THOMA



Baggerbetrieb
Erd- und Abbrucharbeiten
Minibaggerverleih
Transporte

Sonnenstraße 32
94136 Thyrnau

Tel. : 08501/1200
Fax.: 08501/8499
Mobil: 0171/6105800



SESSELMANN +PARTNER

VERSICHERUNGEN
IMMOBILIEN

www.sesselmann-partner.de

IMPULS Fitness



PARTNERVORTEILE SG-VEREINSMITGLIEDER



VERGÜNSTIGTE TARIFE

**Schüler, Studenten
& Rentner**

➔ 12 Monate: 29,90 €

➔ 24 Monate: 19,90 €



HAUPTTARIF

➔ Tarif: Smart&Safe
12 Monate: 39,90 €
24 Monate: 29,90 €

Rabattstaffel:

➤ ab 10 Mitglieder: **10 %**

➤ ab 20 Mitglieder: **15 %**

➤ ab 30 Mitglieder: **20 %**

☒ **Keine Anmeldegebühr!**

Vereinsmitglieder sparen
die 49 € für die Anmeldung!

NEU: Rabatte ab 10 Vereinsmitgliedern möglich!

Fitness Kooperationspartner

Pfarrerstraße 25 94051 Hauzenberg
www.impuls-hauzenberg.de



neumüller GmbH

Krananlagen • Kranservice • Stahlbau • Sonderkonstruktionen • Reparaturen

- Konzept, Planung, Fertigung und Montage
- Hebezeuge und Hebetraversen
- jährliche Kranprüfung DGUV
- Stahlbühnen, Stahlhallen, Transportgestelle
- Ölwanne, Spanensorgungsförderer
- Inspektion, Wartung

www.neumueller-gmbh.de Gewerbepark 5, 94136 Thyrnau

Familiär • Gemütlich • Bayerisch

Hundsdorf 23 • 94136 Thyrnau
 Tel.: 08501 / 205
 E-Mail: info@gasthaus-koller.de



Traditionswirtshaus mit gepflegter bayerischer Küche und Biergarten

Wir bieten den idealen Rahmen für Ihre Familien-,
 Betriebs- und Vereinsfeiern

Wir freuen uns auf Ihren Besuch



www.gasthaus-koller.de

MÖGINGER

Elektrotechnik

Leonhardsteig 12 · 94136 Thyrnau

Mobil: +49 (0)1 71/8 88 45 16

info@moeginger-elektro.de

www.moeginger-elektro.de

- » Beratung
- » Planung
- » Installation
- » E-Check

Zahnärzte Thyrnau

Seidl & Marienfeld

Lambergstraße 11,
94136 Thyrnau

www.zahnarzt-thyrnau.de

Telefon:
08501/1555



@SG.THYRNAU.KELLBERG

Das FC Journal erscheint bei jedem Heimspiel und wird kostenlos abgegeben.

Auflage: 100 Stück pro Heimspiel, Druck: Mindl Print + Lettershop, Passau

Redaktion: Manuel Donaubauer, E-Mail: signieren_kette.1f@icloud.com

Hinweis: Einzelne Illustrationen in dieser Ausgabe wurden mithilfe von KI erstellt.

Besuchen Sie uns auch im Internet unter

www.fc-thyrnau.de sowie Facebook und Instagram

Wir sind IHR PROFI in Ihrer Nähe!



**Medientechnik
FURTNER**

Professionelle Video- & Audiotechnik · IT- & Sicherheitstechnik
Präsentations- & Beschallungstechnik · Consumer Electronics
Vermietpark · Workshops · haus eigene Service-Werkstatt · uvm



*Die digitale Tafel -
auch bei uns erhältlich?*



Für Ihr Zuhause & Gewerbe

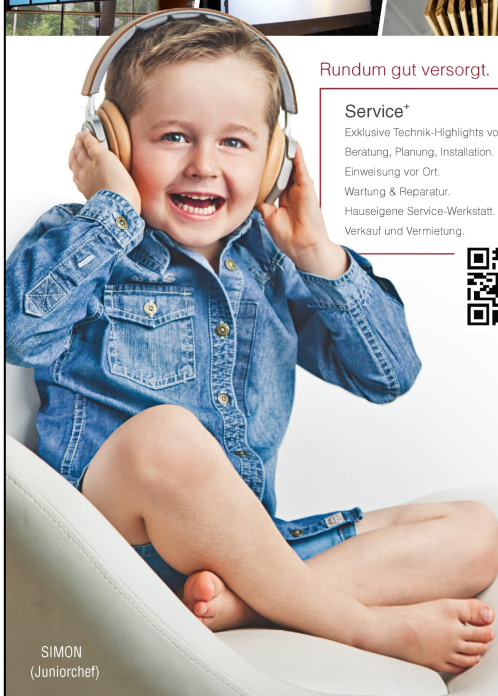
Rundum gut versorgt.

Service*

Exklusive Technik-Highlights vorführbereit.
Beratung, Planung, Installation.
Einweisung vor Ort.
Wartung & Reparatur.
Haus eigene Service-Werkstatt.
Verkauf und Vermietung.



VSH-Website



SIMON
(Juniorchef)



Sicherheitstechnik, EDV-Betreuung,
Konferenzraumtechnik, digit. Unterricht,
Wartung / Support / Training



„Video am Bauernhof“
Next Generation

since 1984

Andreas & Simone Furtner

AXIS
COMMUNICATIONS

siennasystem
Technologies

2M

K

homematic

Simons & Voss
Technologies

LOEWE

KEF

SONOS

ELAC
Bang & Olufsen

SECURITY SOLUTIONS

SENNHEISER

BOSE

www.vsh-online.com

VSH Medientechnik Furtner GmbH & Co. KG
Kapfham 11a · 94136 Kellberg · Tel.: (08501) 9119-0